



- (EN)** Manual
- (DE)** Handbuch
- (FR)** Manuel
- (NL)** Handleiding
- (ES)** Manual
- (PT)** Manual
- (IT)** Manuale
- (HU)** Használati utasítás
- (PL)** Podręcznik
- (CZ)** Uživatelská příručka
- (JP)** 使用説明書
- (RU)** Руководство пользователя
- (SK)** Manuál
- (NO)** Håndbok



## PHOTOCHROMIC

- (EN) Lifetime**  
Photochromic lenses lifetime performance is two years guaranteed.
- (DE) Lebensdauer**  
Die Funktion der photochromatischen Linse wird für zwei Jahre garantiert.
- (FR) Durée de vie**  
La performance des lentilles photochromiques est garantie deux ans.
- (NL) Levensduur**  
De werking van photochromische lenzen is gegarandeerd voor 2 jaar.
- (ES) Vida útil**  
El rendimiento de vida útil de las lentes fotocromáticas tiene una garantía de dos años.
- (PT) Durabilidade**  
O desempenho das lentes fotocromáticas tem garantia de 2 anos.
- (IT) Durata**  
Le lenti fotocromatiche hanno una durata garantita di due anni.
- (HU) Élettartam**  
Két év garancia a fotokrómatikus lencsék teljes élettartama alatti működésére.
- (PL) Okres przydatności do użycia**  
Soczewki fotochromowe objęte dwuletnią gwarancją.
- (CZ) Životnost**  
Je zaručena dvouletá životnost fotochromatických skel.
- (JP) 寿命**  
フोटクロマチックレンズの保証期間は2年間です。
- (RU) Срок службы**  
Фотохромные линзы с гарантированным сроком службы два года
- (SK) Životnosť**  
Životnosť samozafarbovacích skiel je garantovaná počas dvoch rokov.
- (NO) Levetid**  
Fotokromatiske linsler med to års garanti.

CATEGORY	LENS TYPE	LIGHT TRANSMISSION
CAT. 1 - 3	PC PHOTOCROMIC	85-17%
CAT. 3	PC POLARIZED	12%
	PC SMOKE FLASH MIRROR	14%
	PC BROWN FLASH MIRROR	14%
	PC SMOKE RED MLC	14%
	PC SMOKE BLUE MLC	14%
	PC SMOKE GREEN MLC	14%
	PC BROWN GOLD MIRROR	14%
CAT. 2	PC SMOKE	20%
	PC BLUE FLASH MIRROR	37%
	PC ROSE	35%
CAT. 1	PC SMOKE FADING MIRROR	21%
	PC ORANGE	70%
CAT. 0	PC CLEAR FLASH MIRROR	80%
	PC YELLOW	87%
	PC CLEAR	92%

© BBB Bike Parts Rooseveltstraat 46 Leiden, The Netherlands

- (EN) Sportsglasses**
  - All BBB lenses give a 100% UV protection.
  - BBB lenses are made of shatterproof polycarbonate material. In case of an accident the lenses will not easily smash and damage your eyes.
  - When using your sportsglasses for the first time, wash your lenses with non-aggressive soap and water.
  - Use BBB cleaning products only. The chemicals in other products can damage the special coating on the lenses of your sportsglasses.
- (DE) Sportbrille**
  - Alle BBB Gläser bieten 100% UV Schutz.
  - BBB Gläser werden aus splitterfreien Polycarbonat Material hergestellt. Im Falle eines Unfalls brechen die Gläser nur sehr schwer und verletzen so Ihre Augen nicht.
  - Vor dem ersten Gebrauch empfehlen wir die Gläser mit einer milden Seife und Wasser zu reinigen.
  - Benutzen Sie für die laufende Reinigung nur BBB Reinigungsprodukte. Die Chemikalien in anderen Produkten können die spezielle Beschichtung beschädigen.
- (FR) Lunettes sport**
  - Tous les verres BBB offrent une protection 100% UV.
  - Les verres BBB sont fabriqués en matériau polycarbonate non friable. Dans l'éventualité d'une chute, les verres ne se casseront pas facilement, évitant d'abimer vos yeux.
  - Lavez vos verres avec du savon doux et de l'eau avant leur première utilisation.
  - Utilisez uniquement les produits d'entretien BBB. Les actifs chimiques contenus dans d'autres produits peuvent endommager le revêtement spécial de vos verres.
- (NL) Sportbril**
  - Alle BBB lenzen bieden 100% UV bescherming.
  - BBB lenzen zijn gemaakt van splintervrij Polycarbonat materiaal. In geval van een ongeluk zullen de lenzen niet gemakkelijk breken en de ogen beschadigen.
  - Als je de sportbril voor de eerste keer gebruikt, was deze dan met milde zeep en water.
  - Gebruik alleen BBB schoonmaakproducten. Chemicaliën in andere producten kunnen de speciale coating van de lenzen beschadigen.
- (ES) Gafas deportivas**
  - Todas las lentes BBB ofrecen un 100% de protección contra los rayos UV.
  - Las lentes BBB estan hechas con material de policarbonato anti rotura. En caso de accidente no será fácil que las lentes dañen tus ojos.
  - Cuando uses tus gafas por primera vez, lávalas con agua y con un jabón no agresivo.
  - Utiliza únicamente los productos de limpieza BBB. Otros productos químicos pueden dañar las lentes de tus gafas.
- (PT) Óculos desportivos**
  - Todas as lentes BBB oferecem 100% de protecção contra os raios UV.
  - As lentes BBB são feitas de policarbonato anti-estilhaço. No caso de um acidente, as lentes não se quebrarão facilmente para proteger os seus olhos de ferimentos.
  - Quando usar as lentes BBB pela primeira vez, lave-as com um detergente não agressivo e água.
  - Use apenas produtos de limpeza BBB. Os produtos químicos ou de outro tipo poderão danificar o revestimento especial dos seus óculos de sol.
- (IT) Occhiali sportivi**
  - Tutte le lenti BBB assicurano il 100% di protezione UV.
  - Le lenti BBB sono realizzate in policarbonato infrangibile. In caso di incidente, le lenti non si rompono facilmente e non danneggiano gli occhi.
  - Al primo utilizzo degli occhiali sportivi, lavare le lenti con un sapone non aggressivo e acqua.
  - Utilizzare solo prodotti per la pulizia BBB. Le sostanze chimiche contenute in altri prodotti possono infatti danneggiare il rivestimento speciale delle lenti degli occhiali sportivi.
- (HU) Sportos védőszemüveg**
  - A BBB lencsék 100% UV védelmet nyújtanak.
  - A BBB lencsék szilánkmentes polikarbonát anyagból készülnek. Nem törnek könnyen és nem károsítják a szemet.
  - Először használatkor a lencsékét vegyszermentes szappannal és vízzel tisztítsa meg.
  - Csak a BBB tisztító szertjeit használja. Más termékek vegyszertartalma megrongálhatja a lencséken lévő speciális réteget.

- (PL) Okulary sportowe**
    - Wszystkie szkła BBB dają 100% ochronę przed promieniowaniem UV.
    - Szkła BBB wykonane są z odpornego na stłuczenia materiału poliwęglanowego. W razie wypadku szkła nie rozbijają się tak łatwo i nie uszkadzają oczu.
    - Przed pierwszym użyciem okularów przemyj szkła delikatnym mydłem z wodą.
    - Do czyszczenia używaj wyłącznie markowych produktów BBB. Chemikalia zawarte w innych niż nasze produktach mogą zniszczyć specjalną powłokę szkieł twoich okularów.
  - (CZ) Sportovní brýle**
    - Všechna BBB skla poskytují 100% UV ochranu.
    - BBB skla jsou vyrobená z netříšňivého polycarbonátového materiálu. V případě srážky se skla snadno nerozbijí a nepoškodí váš zrak.
    - Před prvním použitím sportovních brýlí umyjte skla vodou a neagresivním mydlem.
    - Použijte výhradně čistící přípravky BBB. Chemikálie v ostatních přípravcích mohou poškodit speciální povrch skel sportovních brýlí.
  - (JP) スポーツ・グラス**
    - BBBの「ガフ」は全て100%UVV「防護」です。
    - BBBの「レンズ」は飛散防止が「リード」ネット製になっておりますので、万が一転倒した場合でも破片などによる目の「ダメージ」を与え難い構造になっております。お買い上げ後、使用する前に一度「レンズ」を弱酸性石けんで洗ってください。
    - BBB指定の洗浄剤以外はご使用にならないで下さい。レンズの「コーティング」を損ねる恐れがあります。
  - (RU) Спортивные очки**
    - Все линзы BBB обеспечивают 100% защиту от UV лучей.
    - Линзы BBB сделаны из небулькающего поликарбоната. В случае несчастного случая линзы трудно разбиваются и не повреждают Ваши глаза.
    - Когда вы используете очки впервые – вымойте линзы с мягким мыльным раствором.
    - Используйте только мощные средства BBB. Химикаты в других моющих средствах могут повредить специальное покрытие линз.
  - (SK) Športové okuliare**
    - Všetky BBB okuliare poskytujú 100% UV ochranu.
    - Skla okuliarov BBB sú vyrobené z netriešťivého polycarbonátu. Preto v prípade pádu nedochádza k jednoduchému roztrhnutiu skla a tým poškodeniu očí.
    - Pred prvým použitím si okuliare očistite neagresívnym saponátom a vodou.
    - Používajte len BBB čistiacie produkty na okuliare. Iné chemické produkty môžu poškodiť špeciálny povrch skiel vašich okuliarov.
  - (NO) Sports briller**
    - Alle BBB glassene gir 100% UV beskyttelse.
    - BBB glassene er laget av uknuselig polycarbonate materiale. I tilfelle en ulykke vil ikke glassene knuse så lett og skade øynene dine.
    - Når du bruker sportsbrillene for første gang, vask glassene med mild såpe og vann.
    - Bruk bare BBB linsrensere. Kjemikalene i andre produkter kan skade det spesielle belegget på sportsbrillene dine.
- !**

  - (EN) Not adapted for looking directly at the sun.**
  - (DE) Nicht für das direkte Blicken in die Sonne geeignet.**
  - (FR) Non adapté pour l'observation directe du soleil.**
  - (NL) Niet geschikt om direct in de zon te kijken.**
  - (ES) No es aconsejable para mirar directamente al sol.**
  - (PT) Não é feito para olhar directamente para o sol.**
  - (IT) Non adatti per un'esposizione diretta al sole.**
  - (HU) Nem alkalmas a közvetlen napba nézésre.**
  - (PL) Nie przeznaczone do patrzenia bezpośrednio na słońce.**
  - (CZ) Nejsou určeny pro přímý pohled do slunce.**
  - (JP) 直接太陽を見しないで下さい。**
  - (RU) Не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей.**
  - (SK) Nie sú vhodné na pozeranie sa priamo do slnka.**
  - (NO) Ikke laget for å se direkte mot solen.**